

## Combat + Questionnaire Etudiant

Date:.....

Etablissement:.....

Prénom..... Nom.....

### Section A - Information personnelle

A1 Pays d'origine? De résidence?.....

A2. Sexe : masculin.... Féminin

A3. Age :.....

A4. Nombre d'années d'apprentissage de la langue cible

A5. Nombre d'années d'apprentissage du contenu ou d'une matière

A6. Matières enseignées que vous apprenez dans une langue étrangère

A7. Quelle langue utilisez-vous pour l'apprentissage d'une matière ?

A8. Cochez votre niveau avec un X :

- Primaire
- Collège
- Lycée
- Université

A9. Avez-vous résidé dans un pays où la langue utilisée en classe est parlée comme langue maternelle ?

Oui.... Non    Pendant combien de temps..... Quand ?

A10. Parlez-vous à la maison une langue différente que celle qui est utilisée à l'école ?

Oui... Non    Quelle langue ?

### Section B

Les questions suivantes concernent l'enseignement d'une matière par l'intégration d'une langue étrangère (EMILE). Cela veut dire que l'enseignement ou l'apprentissage d'une matière du programme scolaire passe par une langue étrangère.

Vous serez peut-être en accord ou en désaccord avec les affirmations qui suivent.

Utilisez les numéros de 1 à 5 pour indiquer si :

1 vous êtes en désaccord total avec l'affirmation

2 vous êtes quelque peu en désaccord

- 3 vous êtes ni en accord ni en désaccord
- 4 vous êtes quelque peu en accord
- 5 vous êtes totalement en accord

Il n'y a pas de bonnes ou mauvaises réponses. Ce qui nous voulons c'est connaître votre opinion intime. Répondez rapidement en inscrivant votre réaction immédiate.

Merci de votre coopération pour répondre à ces questions.

		En désaccord total 1	2	3	4	En accord total 5
1	Des activités EMILE peuvent m'aider à améliorer la langue étrangère					
2	Je pense que des activités EMILE peuvent m'aider à apprendre cette matière ainsi que la langue étrangère					
3	L'enseignement d'une matière n'est pas un moyen efficace pour me faire apprécier d'autres cultures					
4	Je pense que les profs de mon école travaillent très bien en équipe					
5	Des activités EMILE ne devraient être proposées en classe que lorsque les étudiants connaissent au moins deux autres langues					
6	Je trouve que les méthodes de l'enseignement EMILE sont confuses et dérangementes					
7	EMILE est un atout qui me permet d'avoir la faculté d'exprimer mes opinions dans une langue étrangère					
8	Je voudrais que les profs apprécient plus mes qualités et le travail que je fournis					
9	L'introduction de plusieurs langues en classe est une perte de temps et d'énergie					
10	Je profite de l'enseignement EMILE parce que j'utilise plus souvent des outils de références comme le dictionnaire, les grammaires, Internet ou le Thésaurus					
11	EMILE ne peut pas faire apprécier d'autres langues aux étudiants					
12	Je suis tout à fait heureux d'étudier dans cette école					
13	En classe les profs ne devraient jamais utiliser la langue maternelle des étudiants					

14	Je ne trouve aucun avantage à EMILE					
15	EMILE peut m'aider à apprécier d'autres langues et cultures					
16	Je voudrais aller dans une école où EMILE n'est pas utilisé					
17	EMILE nous permet de relier différentes matières du programme scolaire					
18	Je n'aime pas les activités EMILE					
19	EMILE ne me motive pas à apprendre d'autres langues					
20	J'aimerais que les matières soient enseignées dans ma langue maternelle					
21	La langue cible devrait être la seule langue utilisée pendant le cours de langue					
22	Je pense qu'EMILE facilite le transfert de savoir-faire dans des domaines du programme scolaire qui ne touchent pas aux langues					
23	EMILE me conduit à des attitudes négatives concernant d'autres langues					
24	J'aimerais aller dans un autre établissement scolaire					
25	EMILE me rend plus tolérant vis à vis d'autres langues et cultures					
26	Les profs devraient introduire des comparaisons avec d'autres langues et cultures, quand cela est possible, dans différentes matières					
27	Les autorités éducatives font de leur mieux pour améliorer les écoles publiques					
28	EMILE devrait être intégré dans le cursus scolaire					
29	EMILE me stimule pour parler plusieurs langues					
30	Le chef d'établissement et son équipe font un excellent travail pour assurer notre éducation					
31	Je préfère les méthodes plus traditionnelles pour l'enseignement des langues					
32	Je pense qu'EMILE me permet d'apprendre plus efficacement dans des domaines du programme scolaire qui ne touchent pas aux langues					